

CHAPITRE XIV.

HISTOIRE D'ÂILA.

1. Çuka dit : Apprends maintenant, ô roi, quelle fut la pure famille de la Lune, où sont célébrés Âila et d'autres princes à la gloire pure.
2. Du lotus qui était sorti du nombril de Purucha aux mille têtes était né Brahmâ, le Dieu créateur ; Brahmâ eut un fils nommé Atri, qui égalait son père en vertus.
3. Des yeux d'Atri naquit Sôma (le dieu de la lune), dont l'ambroisie forme la substance ; Brahmâ l'établit chef des Brâhmanes, des plantes médicinales et de la troupe des constellations.
4. Sôma célébra le sacrifice royal après avoir vaincu les trois mondes ; enflé d'orgueil, il enleva par la violence Târâ, la femme de Vrihaspati.
5. En vain le précepteur des Dieux lui redemanda-t-il plusieurs fois sa femme ; Sôma refusa par orgueil de la lui rendre, ce qui causa une querelle entre les Dieux et les Dânavas.
6. Çukra, par haine contre Vrihaspati, se mit avec les Asuras du côté du Chef des constellations ; Hara entourée de toutes les troupes des Bhûtas, embrassa le parti du fils de son précepteur par attachement pour lui.
7. Accompagné de toutes les troupes des Suras, le grand Indra suivit le précepteur des Dieux ; alors eut lieu entre les Suras et les Asuras, cette guerre désastreuse dont Târâ était la cause.
8. Instruit du fait par Angiras, le Créateur de l'univers blâma la conduite de Sôma, et rendit à son mari Târâ ; mais Vrihaspati s'aperçut qu'elle était enceinte.
9. Chasse, chasse promptement de ma terre, femme ignorante, ce germe qui y a été déposé par d'autres ; je ne veux pas te réduire